



B1-B2

MODERNE LEKTÜRE + WÖRTERBUCH

easyOriginal

LE MASQUE DE BOUE MORTE

1 CRIMES À LA THALASSO



FRANZÖSISCH

Louise Delaunay

Le Masque de boue mortel

*easy*Original

Alle Rechte vorbehalten.

© Copyright 2024 EasyOriginal Verlag e.U.

Medieninhaber:

EasyOriginal Verlag e.U.

Eroicagasse 18/3, 1190 Wien, Österreich

Verlagsort: Wien, Österreich

Cover & Layout: Multimediana e.U.

Printed in Germany

Text Originalfassung: Louise Delaunay

Wörterklärungen: Birgit Schäfer

Audiobook: © Copyright EasyOriginal Verlag e.U.

1. Auflage

ISBN 978-3-99168-586-9 Taschenbuch + Audio-Online

Auch als E-Book (pdf, epub, mobi) verfügbar.

Website und Online-Shop:

www.easyoriginal.com

Le Masque de boue mortel



Audiobook:

<https://easyoriginal.com/audio/f33w>

Chapitre 1

Le soleil de juin brillait¹ sur la côte normande, ses rayons dansant sur les vagues de la Manche. Au Centre de Thalassothérapie Les Algues Bleues, l'effervescence² était à son comble³. Le Festival du Film de Deauville approchait, et avec lui, son lot⁴ de célébrités en quête de relaxation.

Dr Sophie Martin, médecin en chef du centre, observait l'agitation⁵ depuis son bureau. À 38 ans, ses cheveux châtain coupés en un carré pratique encadraient un visage ovale aux traits fins⁶. Ses yeux vert émeraude scrutaient⁷ l'horizon, pensifs.

"Dr Martin ?" La voix de Marine, la jeune réceptionniste, la tira de sa rêverie⁸. "Juliette Lemaire vient d'arriver."

Sophie hochla la tête. Juliette Lemaire, l'actrice du moment, celle dont tout le monde parlait. "Merci, Marine. Je descends l'accueillir."

-
- 1 briller - glänzen; scheinen, leuchten
 - 2 effervescence, f - Überschwang, Begeisterung
 - 3 être à son comble - auf dem Höhepunkt sein
 - 4 lot, m - Menge
 - 5 agitation, f - Aufregung, Hektik
 - 6 trait fin, m - feiner Gesichtszug
 - 7 scruter - aufmerksam beobachten
 - 8 rêverie, f - Träumerei

Dans le hall d'accueil spacieux⁹, Sophie rencontra Hugo Dupont, le masseur vedette¹⁰ du centre. Grand et svelte¹¹, ses cheveux blonds en désordre lui donnaient un air décontracté¹² qui plaisait à la clientèle.

"Prêt pour le tourbillon¹³ Lemaire ?" demanda Sophie avec un sourire en coin¹⁴.

Hugo haussa les épaules, ses yeux bleu océan pétillant¹⁵ d'amusement. "Comme toujours, doc. On parie qu'elle demandera un massage dans l'heure ?"

Leur conversation fut interrompue par l'arrivée spectaculaire de Juliette Lemaire. L'actrice fit son entrée, éblouissante¹⁶ dans une robe d'été blanche, ses longs cheveux blonds cascadeant¹⁷ sur ses épaules. Derrière elle, son mari, le producteur Marc Lemaire, portait leurs bagages avec l'aide du portier.

"Bienvenue aux Algues Bleues, Madame Lemaire," dit Sophie en s'avançant. "Je suis le Dr Sophie Martin, médecin en chef du centre. C'est un plaisir de vous accueillir."

9 spacieux - geräumig

10 vedette, f - Star

11 svelte - schlank

12 décontracté - gelassen, entspannt

13 tourbillon, m - Wirbel, Trubel

14 sourire en coin, m - schiefes Lächeln

15 pétiller - funkeln

16 éblouissant - blendend, umwerfend

17 cascader - herabwallen

Juliette sourit, révélant¹⁸ des dents parfaitement blanches. "Le plaisir est partagé, docteur. J'ai tellement entendu parler de votre centre ! J'espère que vous allez me transformer avant le festival."

"Nous ferons de notre mieux," assura Sophie. "Voici Hugo Dupont, notre masseur principal. Il s'occupera personnellement de vos soins."

Hugo s'inclina¹⁹ légèrement. "Enchanté, Madame Lemaire. Je suis à votre disposition²⁰."

Juliette détailla Hugo de la tête aux pieds, un sourire appréciateur²¹ aux lèvres. "Eh bien, je sens que je vais adorer mon séjour ici."

Marc Lemaire s'approcha, posant une main possessive sur l'épaule de sa femme. "N'oublie pas pourquoi nous sommes là, chérie. Tu dois être en pleine forme pour le festival."

L'actrice leva les yeux au ciel. "Détends-toi, Marc. C'est un spa, pas un camp d'entraînement²²."

Sophie nota la tension²³ entre le couple, mais garda un visage neutre. "Marine va vous montrer vos chambres. Nous avons

18 révéler - enthüllen

19 s'incliner - sich leicht verbeugen

20 être à disposition - zur Verfügung stehen

21 appréciateur - anerkennend

22 camp d'entraînement, m - Trainingslager

23 tension, f - Spannung

préparé un programme de soins sur mesure²⁴ pour vous, Madame Lemaire. Votre première séance est dans une heure."

Alors que le couple suivait Marine vers les ascenseurs, Sophie et Hugo échangèrent un regard.

"Ça promet d'être intéressant," murmura Hugo.

Sophie acquiesça. "Garde les yeux ouverts. J'ai le sentiment que Madame Lemaire va nous donner du fil à retordre²⁵."

Peu savaient-ils à quel point²⁶ ces mots allaient se révéler prophétiques.

24 sur mesure - maßgeschneidert

25 donner du fil à retordre - jdm. Schwierigkeiten bereiten

26 à quel point - wie sehr

Chapitre 2

L'après-midi avançait doucement au Centre Les Algues Bleues. Dans la salle de repos, avec sa vue imprenable¹ sur la mer, Madame Élisabeth Leblanc sirotait² un thé vert, ses yeux gris vifs observant chaque mouvement autour d'elle. À 65 ans, cette habituée³ du centre était une mine d'informations⁴ pour qui savait l'écouter.

"Alors, Madame Leblanc," dit Hugo en s'approchant, "que pensez-vous de notre nouvelle cliente star ?"

Élisabeth posa délicatement sa tasse. "Oh, mon cher Hugo, si vous saviez... J'ai entendu des choses très intéressantes sur les Lemaire."

Hugo s'assit, intrigué. "Vraiment ? Comme quoi ?"

"Eh bien," commença Élisabeth, baissant la voix, "il paraît⁵ que leur mariage n'est pas aussi parfait qu'ils le prétendent. Des

-
- 1 vue imprenable, f - atemberaubender Blick
 - 2 siroter - schlürfen, in kleinen Schlucken trinken
 - 3 habitué, m - Stammgast
 - 4 mine d'informations, f - Informationsquelle
 - 5 il paraît que - es heißt, dass

rumeurs⁶ circulent sur une liaison⁷ de Marc avec la doublure⁸ de Juliette."

Hugo fronça les sourcils. "Une liaison ? Vous en êtes sûre ?"

"Aussi sûre qu'on peut l'être avec ce genre de choses," répondit Élisabeth avec un clin d'œil. "Mais ce n'est pas tout. Il semble que Juliette ait des ennemis dans le milieu du cinéma. J'ai entendu parler de menaces, de rivalités..."

Leur conversation fut interrompue par l'arrivée bruyante de Juliette Lemaire, enveloppée⁹ dans un peignoir blanc, suivie de près par une jeune femme athlétique aux cheveux roux.

"Je te dis que c'est hors de question¹⁰, Élodie !" s'exclama Juliette. "Tu es ma doublure, pas ma remplaçante¹¹ !"

La rousse, Élodie Roussel, semblait au bord des¹² larmes. "Mais Juliette, c'est juste une petite scène. Le réalisateur pense que je serais parfaite pour -"

"Je me fiche de¹³ ce que pense Antoine !" coupa sèchement¹⁴ Juliette. "C'est mon rôle, mon film ! Tu es là pour les cascades,

6 rumeur, f - Gerücht

7 liaison, f - Affäre

8 doublure, f - Double, Stellvertreterin

9 enveloppé - eingehüllt

10 hors de question - völlig ausgeschlossen

11 remplaçant(e) - Ersatz, Vertretung

12 être au bord de - kurz davor sein

13 se fiche de - auf etwas pfeifen

14 sèchement - schroff, brüsk

point final¹⁵."

Élodie baissa la tête, vaincue¹⁶. "Bien, comme tu veux."

Juliette se tourna vers Hugo, son visage passant instantanément de la colère à un sourire charmeur. "Ah, Hugo ! Êtes-vous libre pour un massage ? J'ai terriblement besoin de me détendre."

Hugo jeta un coup d'œil à sa montre. "Bien sûr, Madame Lemaire. J'ai un créneau¹⁷ dans dix minutes. Je vous retrouve en salle de massage ?"

"Parfait," ronronna¹⁸ presque Juliette. Elle se tourna vers Élodie. "Toi, va t'entraîner ou je ne sais quoi. Je ne veux plus te voir de la journée."

Alors que Juliette s'éloignait, Élodie resta là, l'air perdu¹⁹. Hugo, touché par sa détresse²⁰, s'approcha d'elle.

"Ça va aller ?" demanda-t-il doucement.

Élodie leva vers lui des yeux brillants de larmes contenues²¹. "Oui, merci. C'est juste... compliqué parfois."

"Je comprends," dit Hugo. "Écoutez, si vous avez besoin de parler..."

15 point final - Schluss, Ende

16 vaincu - besiegt

17 créneau, m - Zeitfenster

18 ronronner - schnurren

19 perdu - verloren

20 détresse, f - Verzweiflung

21 contenu - zurückgehalten

"Merci," murmura Élodie. "Mais je ferais mieux d'y aller. Juliette n'aime pas quand je... traîne²² dans les parages."

Hugo la regarda partir, un sentiment de malaise grandissant en lui. Il se tourna vers Madame Leblanc, qui avait observé toute la scène avec intérêt.

"Eh bien," dit Élisabeth, "il semble que les tensions soient plus vives que je ne le pensais."

Hugo acquiesça, pensif. "Je ferais mieux d'aller préparer la salle de massage. Quelque chose me dit que cette séance va être... intéressante."

Alors qu'il s'éloignait, Hugo ne pouvait s'empêcher de penser que sous la surface calme du spa, des courants dangereux étaient en train de se former. Et il avait le sentiment que ce n'était que le début.

22 traîner – herumhängen

Moderne Lektüre

Crimes à Biarritz: La Vague mortelle - Die tödliche Welle

In der sonnenverwöhnten Surfer-Paradies Biarritz schlägt das Verbrechen Wellen...

Als der Surf-Champion Lucas Moreau während eines prestigeträchtigen Wettbewerbs unter mysteriösen Umständen stirbt, gerät die Idylle an der baskischen Küste ins Wanken. Der ehemalige Geheimagent und jetzige Surflehrer Marc Dupont findet sich plötzlich im Zentrum einer gefährlichen Ermittlung wieder.

Gemeinsam mit der scharfsinnigen Inspektorin Elena Etxeberria taucht Marc in die Untiefen der Surfszene und der High Society von Biarritz ein. Was sie entdecken, ist explosiver als die mächtigsten Wellen des Atlantiks: Ein Netz aus Lügen, Doping und tödlichen Geheimnissen, das weit über die Grenzen des Surfsports hinausreicht.

In einem Wettlauf gegen die Zeit müssen Marc und Elena die Wahrheit ans Licht bringen, bevor der Mörder erneut zuschlägt. Doch in einer Stadt, wo sich Tradition und Moderne, Entspannung und Gefahr wie Ebbe und Flut abwechseln, ist nichts so, wie es auf den ersten Blick scheint...

Arômes et Enquêtes: Le Mystère de la Lavande Bleue - Das Geheimnis der blauen Lavendel

Tauchen Sie ein in die duftende Welt der Provence und ein faszinierendes wissenschaftliches Rätsel!

Als die Lavendelfelder von Valensole über Nacht plötzlich in strahlendem Blau erblühen, steht das idyllische Dorf Kopf. Was steckt hinter diesem unglaublichen Phänomen? Die brillante Duftexpertin Dr. Émilie Santal und ihr Team von "Arômes et Enquêtes" machen sich an die Arbeit.

Folgen Sie ihnen auf einer spannenden Ermittlung voller überraschender Wendungen. Zwischen duftenden Feldern und versteckten Laboratorien enthüllt sich Schritt für Schritt eine faszinierende Geschichte über Wissenschaft, Innovation und unerwartete Zusammenarbeit.

Werden Émilie und ihre Gefährten das Rätsel lösen können? Und welche ungeahnten Chancen verbergen sich hinter dieser mysteriösen Verwandlung?

Erleben Sie ein packendes Abenteuer, das Krimispannung mit fundiertem

Wissen über Parfümerie und Landwirtschaft verbindet. “Das Geheimnis der blauen Lavendel” ist der perfekte Schmöcker für alle, die clever konstruierte Rätsel und den Duft der Provence lieben.

Crimes à la Thalasso: Le Masque de boue mortel - Die tödliche Schlammmaske

Willkommen im exklusiven Thalasso-Zentrum “Les Algues Bleues” an der normannischen Küste – ein Ort der Entspannung, der plötzlich zum Schauplatz eines tödlichen Dramas wird.

Als die berühmte Schauspielerin Juliette Lemaire tot in der Schönheitskabine aufgefunden wird, verwandelt sich das idyllische Spa in einen Hexenkessel aus Intrigen, Geheimnissen und Verdächtigungen. War es wirklich nur ein tragischer Unfall oder steckt mehr dahinter?

Dr. Sophie Martin, die scharfsinnige Chefärztin, und Hugo Dupont, der charmante Masseur, finden sich unversehens in der Rolle von Ermittlern wieder. Gemeinsam tauchen sie in die Abgründe der Filmbranche ein, wo hinter glamourösen Fassaden Eifersucht, Korruption und Machtgier lauern.

Können Sophie und Hugo die Wahrheit aufdecken, bevor der Mörder erneut zuschlägt? Und welche Rolle spielt das mysteriöse Parfüm, das immer wieder auftaucht?

Lassen Sie sich von dieser spannenden Mischung aus Krimi und Wellness-Ambiente in den Bann ziehen. “Die tödliche Schlammmaske” ist der packende Auftakt einer neuen Krimi-Reihe, die Sie bis zur letzten Seite in Atem halten wird.

Cuisine et Crimes à Lyon: La Quenelle empoisonnée - Die vergiftete Quenelle

Ein Hauch von Gefahr liegt in der Luft des renommierten Lyoner Restaurants “Le Coq d’Or”. Als ein mysteriöser Gast nach dem Genuss von Chefkoch Antoine Moreaus berühmter Hechtklößchen-Spezialität zusammenbricht, verwandelt sich das Gourmet-Paradies in den Schauplatz eines rätselhaften Verbrechens.

Kann der leidenschaftliche Koch Antoine gemeinsam mit seinem loyalen Team - dem scharfsinnigen Maître d’hôtel Lucien und der kreativen Pâtissière Margot - seine Unschuld beweisen und den Ruf seines geliebten Restaurants retten?

Tauchen Sie ein in die faszinierende Welt der Haute Cuisine, wo sich hinter jeder Zutat ein Geheimnis verbergen könnte. Folgen Sie dem Trio bei ihrer prickelnden Suche nach der Wahrheit, während sie versuchen, den gefährlichen Saboteur zu entlarven, bevor es zu spät ist.

“La Quenelle empoisonnée” ist der fesselnde Auftakt einer neuen Krimi-Reihe, die Feinschmecker und Rätselfreunde gleichermaßen begeistern wird. Erleben Sie Spannung, Leidenschaft und einen Hauch französisches Flair in diesem köstlichen Mysterium, das Ihnen das Wasser im Munde zusammenlaufen lässt.

Eine perfekte Mischung aus kulinarischem Genuss und packendem Krimi - “La Quenelle empoisonnée” ist der ideale Lesestoff für alle, die sich nach einer Prise Spannung in ihrem Alltag sehnen.

Le Tour des terroirs: Le Mystère du millésime manquant - Das Geheimnis des verschwundenen Jahrgangs

Willkommen in der faszinierenden Welt der französischen Weinberge!

In “Das Geheimnis des verschwundenen Jahrgangs” tauchen Sie ein in die sonnenverwöhnten Hänge von Gevrey-Chambertin, wo Tradition und Innovation aufeinanderprallen. Begleiten Sie den charismatischen Weinjournalisten Flavien Deslauriers und die scharfsinnige Fotografin Élodie Ferrand bei ihrer ersten aufregenden Ermittlung.

Als 372 Flaschen des prestigeträchtigen Jahrgangs 2015 aus dem renommierten Weingut Clos de la Roche spurlos verschwinden, ahnen Flavien und Élodie nicht, dass sie am Anfang eines Abenteuers stehen, das die Grundfesten der Burgunder Weinwelt erschüttern wird.

Zwischen malerischen Weinbergen und uralten Kellergewölben stoßen unsere Helden auf ein Netz aus Geheimnissen, Rivalitäten und verbotenen Praktiken. Wem können sie trauen in einem Dorf, wo jeder etwas zu verbergen scheint?

Lassen Sie sich verführen von den betörenden Aromen des Pinot Noir, während Sie gemeinsam mit Flavien und Élodie die Geheimnisse eines der berühmtesten Weinanbaugebiete der Welt lüften. Eine Geschichte voller Leidenschaft, Intrigen und unerwarteter Wendungen, die Sie bis zur letzten Seite in ihren Bann ziehen wird.

“Das Geheimnis des verschwundenen Jahrgangs” ist der perfekte Auftakt

für alle, die Spannung, Weingenuß und einen Hauch französisches Savoir-vivre lieben.

Les Enquêtes du club de plage: Le Mystère du sable bleu - Das Geheimnis des blauen Sandes

Mysteriöses Leuchten an der Côte d'Azur

Ein rätselhaftes Phänomen versetzt den idyllischen Badeort Saint-Cyprien-les-Flots in Aufruhr: Über Nacht tauchen plötzlich leuchtend blaue Flecken im goldenen Sand auf!

Während die Erwachsenen ratlos sind, wittern die drei Freunde Léo, Chloé und Hugo ein spannendes Abenteuer. Entschlossen machen sie sich daran, das Geheimnis des blauen Sandes zu lüften. Doch je tiefer sie in den Fall eintauchen, desto mehr Rätsel tun sich auf:

Warum verschwindet das Leuchten tagsüber? Was hat es mit dem geheimnisvollen Fremden auf sich, der nachts am Strand herumschleicht? Und wieso scheint das Meer plötzlich von innen zu glühen?

Die jungen Detektive riskieren alles, um der Wahrheit auf die Spur zu kommen - und entdecken dabei nicht nur ein faszinierendes Naturphänomen, sondern auch die Kraft von Freundschaft, Neugier und Mut.

Tauchen Sie ein in eine magische Geschichte voller Spannung, Humor und mediterranem Flair. "Le Mystère du sable bleu" ist ein mitreißendes Abenteuer für Jung und Alt, das Sie bis zur letzten Seite in seinen Bann ziehen wird.

Les Mystères cinématographique: Le Silence du projecteur - Das Schweigen des Projektors

Ein atemberaubender Thriller vom Filmfestival in Cannes

Tauchen Sie ein in die schillernde Welt des Cannes Filmfestivals, wo Glamour und dunkle Geheimnisse Hand in Hand gehen. Als der renommierte Regisseur Victor Lefort tot aufgefunden wird, steht das Festival Kopf. Inspektor Flavien Delorme und die ehrgeizige Journalistin Margot Pelletier werden in einen Strudel aus Intrigen, Leidenschaft und Verrat gezogen.

Was verbirgt Leforts letzter Film? Warum musste der Regisseur sterben? Und wem kann man in einer Welt trauen, in der jeder eine Rolle spielt?

Folgen Sie Delorme und Pelletier auf ihrer rasanten Jagd nach der Wahrheit durch die Kulissen des berühmtesten Filmfestivals der Welt. Jede Entdeckung

bringt sie der schockierenden Wahrheit näher - und in größere Gefahr.

Ein fesselnder Kriminalroman, der die Grenzen zwischen Realität und Fiktion verwischt und Sie bis zur letzten Seite in Atem hält. "Le Silence du projecteur" ist ein Must-Read für alle Fans von atmosphärischen Thrillern und Liebhaber des französischen Kinos.

Lassen Sie sich von der Magie und den Abgründen der Filmwelt verzaubern - aber Vorsicht: Nichts ist, wie es auf den ersten Blick scheint!

Secrets d'Alcôve: Le Parfum de la discorde - Der Duft der Zwietracht

Ein faszinierendes politisches Intrigenspiel am Hof von Versailles

Im Herzen des prächtigen Schlosses von Versailles entfaltet sich eine gefährliche Verschwörung. Als die italienische Gräfin Visconti bewusstlos aufgefunden wird, beginnt der scharfsinnige Graf von Bellefleur eine Untersuchung, die ihn in die dunkelsten Winkel der höfischen Machenschaften führt.

Zusammen mit der brillanten Parfümeurin Madame Rose deckt Bellefleur die Existenz eines mysteriösen Duftes auf, der die Macht hat, Gedanken zu manipulieren und Erinnerungen zu verändern. In einem Wettlauf gegen die Zeit muss er ein Netz aus Lügen und Verrat entwirren, bevor ein entscheidender Handelsvertrag unterzeichnet wird.

Tauchen Sie ein in die schillernde Welt der französischen Diplomatie des 18. Jahrhunderts, wo jedes Lächeln eine Maske und jeder Duft eine Waffe sein kann. Diese fesselnde Geschichte vereint historische Genauigkeit mit atemberaubender Spannung und bietet einen einzigartigen Einblick in die Intrigen und Machtkämpfe am Hof von Ludwig XV.

Perfekt für Liebhaber historischer Kriminalfälle und politischer Thriller - "Le Parfum de la Discorde" wird Sie bis zur letzten Seite in seinen Bann ziehen.

Rendez-vous avec le Crime: Le Goût amer du succès - Der bittere Geschmack des Erfolgs

Ein exklusives Restaurant an der Côte d'Azur. Ein gefeierter Sternekoch auf dem Höhepunkt seines Ruhmes. Und ein rätselhafter Todesfall, der die Glitzerwelt der Haute Cuisine erschüttert.

Als der renommierte Koch Victor Morel bei einem Dinner in Emma Deschamps' Restaurant zusammenbricht, ahnt noch niemand, welche dunklen Geheimnisse hinter der makellosen Fassade lauern. War es ein tragischer

Unfall? Oder steckt mehr dahinter?

Emma und ihr junger Kellner Lucas werden unfreiwillig in einen Strudel aus Lügen, Eifersucht und Rache hineingezogen. Je tiefer sie in den Fall eintauchen, desto klarer wird: In der Welt der Sterneküche ist nicht alles Gold, was glänzt. Und manchmal hat der Erfolg einen bitteren Nachgeschmack...

“Le Goût amer du succès” ist eine packende Erzählung, die Leser mit unerwarteten Wendungen überrascht und tief in die Abgründe der menschlichen Natur blicken lässt. Es ist eine Geschichte über Leidenschaft - für das Kochen, für den Erfolg und für die Liebe - aber auch über die Schattenseiten, die diese Leidenschaften mit sich bringen können.

Lassen Sie sich von den lebendigen Beschreibungen der französischen Riviera verzaubern und erleben Sie hautnah die Spannung, die sich in den Küchen und Speisesälen der Haute Cuisine entfaltet. Ein Festmahl für alle, die gerne hinter die Kulissen der gehobenen Gastronomie blicken möchten!

Vins et Crimes: Le Mystère du vin empoisonné - Das Geheimnis des vergifteten Weins

Bei einer exklusiven Weinprobe in Beaune brechen mehrere Gäste zusammen: Der edle Tropfen wurde vergiftet. Inspektorin Laurence Blanchard ermittelt in der verschworenen Welt der burgundischen Winzer.

Wer steckt hinter dem Anschlag? Der traditionelle Winzer Lefort, der umstrittene Investor Mercier oder der geheimnisvolle Zurückkehrer Durand?

Zwischen sonnenverwöhnten Rebstöcken und kühlen Weinkellern deckt Blanchard ein Netz aus alten Fehden und dunklen Geheimnissen auf.

Ein spannender Krimi, der Sie in die Welt des Burgunders entführt – wo hinter jedem Korken ein Geheimnis lauern kann.

Fesselnd für Krimifans und Weinliebhaber!

*easy*Original

Spaß am Lesen in der Fremdsprache

Englisch

Französisch

Italienisch

Spanisch

Russisch

Informationen über unsere Bücher
und Online-Shop

www.easyoriginal.com